Epcot International Food & Wine Festival

¡PLANIFICA TU DÍA CON EL FESTIVAL PASSPORT!

Consulta los menús de los Destinos del Festival y los números musicales de Eat to the Beat Concert Series.

MERCÁNCÍA DE FESTIVAL

Compra recuerdos de las divertidas colecciones del Festival! Visita los Festival Markets a través de World Showcase y el Port of Entry en la Showcase Plaza donde se encuentra The Festival Wine Shop.

¡DIVERTIDO PARA TODAS LAS EDADES!

FAMILY PLAY ZONE

Deja que tus pequeños quemen todo el exceso de energía en un divertido espacio de juegos. *Cierra al anochecer.*

DISNEY du JOUR DANCE PARTY

El ritmo se mueve a diario durante esta fiesta de DJ. Los viernes y sábados, disfruta de las apariciones de Disney Characters y de los artistas de Radio Disney y Radio Disney Country.

REMY'S RATATOUILLE HIDE & SQUEAK

¡Busca a Remy en una divertida búsqueda de tesoros en el Festival! El mapa y las calcomanías se pueden comprar en Port of Entry, Pin Central, World Traveler y en algunos Festival Markets. *Disponible hasta agotar existencias.*

EAT TO THE BEAT CONCERT SERIES

Disfruta de música en vivo en el America Gardens Theatre hasta el 19 de noviembre. *Consulta Times Guide para conocer los horarios de los espectáculos.*

FESTIVAL GIFT CARD

No olvides activar una mini Disney Gift Card con el tema del Festival! *Disponible en Port of Entry y en algunos Festival Markets.*

PATROCINADORES CORPORATIVOS

Boursin® Cheese
Coca-Cola®
DOLE® PACKAGED FOODS
GHIRARDELLI® Chocolate Company
Joffrey's Coffee & Tea Company®
Twinings of London®
Whirlpool® Brands

PATROCINADOR EXCLUSIVO

Blue Diamond Almond Breeze®
ESPN
Impossible™ Foods
Mars Wrigley

PARTICIPANTES EN EL FESTIVAL

Adventures by Disney®
American Holtzcraft, Inc.
AULANI *Disney Vacation Club*®
Villas, Ko Olina, Hawai'i
Burton's Maplewood Farm
chefwear®
Golden Malted®
King's Hawaiian
Melissa's Produce
The Mushroom Council
Nueske's Applewood Smoked Meats
Pacifico Striped Bass
SPAM®
Verlasso® Salmon
Yoder Grills™

PRÓXIMO FESTIVAL

***EPCOT*® INTERNATIONAL FESTIVAL OF THE HOLIDAYS**

PRESENTED BY ADVENTHEALTH

Únete a una celebración animada de tradiciones alegres, incluyendo Candlelight Processional, compras y cenas navideñas.

Del 29 de noviembre al 30 de diciembre de 2019

Disney PhotoPass

Enjoy unlimited digital downloads of all your Disney PhotoPass® vacation photos for one price with Memory Maker!

- One day of photos with **Memory Maker One Day**
- All of your vacation photos with **Memory Maker**

Visit the My Disney Experience mobile app* to preview and purchase your photos.

Memory Maker includes photos taken during the applicable Memory Maker window and linked to the Memory Maker guest's Disney account. A MagicBand is required to receive certain attraction photos and other digital content. Photos and other digital content will expire pursuant to the expiration policy at https://mydisneyphotopass.disney.go.com/help-and-support/policies/#1. Valid theme park admission required for certain photo locations. Memory Maker is subject to Memory Maker terms at https://mydisneyphotopass.disney.go.com/memory-maker-terms/. Not responsible for missing, lost or damaged photos. Subject to change without notice.

*Online registration required. Message, data and roaming rates may apply. Availability subject to handset limitations and features may vary by handset or service provider. Coverage not available every where.

My Disney Experience

Haga una reservación y modifique las selecciones de *Disney FastPass+*.**

Compre boletos para *Walt Disney World* Theme Park.†

Reciba las instrucciones paso a paso.

¡NUEVO! Ordene y pague las comidas por adelantado con los pedidos por vía móvil.††

La aplicación móvil oficial que es la ventanilla única para sus vacaciones en *Walt Disney World*®!

Descárguela GRATIS hoy.*

*La aplicación incluye productos para la compra.

Available on the App Store · GET IT ON Google play

*La disponibilidad está sujeta a las limitaciones del dispositivo y las funciones pueden variar según el dispositivo o el proveedor de servicios. Pueden aplicarse tarifas por envío de mensajes y datos. La cobertura y las tiendas de aplicaciones no están disponibles en todas las áreas. Si es menor de 18 años, pídanos debe obtener el permiso de sus padres. **Admisión válida al parque temático y registro en línea son obligatorios. Las experiencias de entretenimiento y las atracciones Disney FastPass+, la cantidad de selecciones que puedes realizar y los períodos de llegada disponibles son limitados. †Las ventas de boletos desde la aplicación no están disponibles para los residentes de todos los países. ††El pedido por vía móvil solo está disponible en los restaurantes de comida rápida seleccionados.

Apple® y el logo de Apple son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en los Estados Unidos y en otros países. App Store es una marca de servicio de Apple Inc. Google Play es una marca comercial de Google Inc.

©Disney MMPLUS-16-50186

STAY MAGICAL *year after year*

Look for the icon above on the map to pick up a sneak-peek recipe card from the upcoming *Disney's Riviera* Resort!

Disney Vacation Club®

©Disney

PAYMENT OPTIONS

***WALT DISNEY WORLD*® RESORT ACCEPTS**

Disney® Visa® Cards, Disney Rewards Redemption Card, Disney Gift Card, Visa®, Mastercard®, Discover®, American Express®, Diners Club®, JCB®, traveler's checks, cash and Disney Dollars.

©Disney

Español

MAPA

EPCOT

Epcot International FOOD & WINE Festival

EL 29 DE AGOSTO AL 23 DE NOVIEMBRE DE 2019

#TasteEpcot

Descargue *My Disney Experience* desde una tienda de aplicaciones para acceder a información en tiempo real sobre el Parque e indicaciones paso a paso para llegar caminando. O visite *MyDisneyExperience.com* desde su navegador móvil.

ENCIENDE TU IMAGINACIÓN

ESPECTÁCULO NOCTURNO

¡NUEVO!
***Epcot* Forever FP+**
Viaje al pasado, presente y futuro de *Epcot*® en este espectáculo de fuegos artificiales. *Consulte su Times Guide.*

DIVERTIDO PARA TODAS LAS EDADES

***The Seas with Nemo & Friends*®**
¡Recorre el Big Blue World en *The Seas with Nemo & Friends* Attraction! ¡Sostén una conversación en Turtle Talk with Crush y visita un observatorio submarino en varios niveles!

Espectáculos y experiencias de personajes
¡Descubre un entretenimiento auténtico y visita a muchos de tus Disney Characters favoritos! *Consulte su Times Guide.*

Disney & Pixar Short Film Festival FP+
Mira cortos populares de Disney y Pixar en el cine 4-D.

MEJORA TU DÍA

Eventos Especiales y Excursiones
Llama al 407-WDW-DINE (939-3463) o visita Guest Relations para obtener más información y consultar la disponibilidad para eventos de temporada y visitas guiadas.

Mobile Ordering
Ahorre tiempo ordenando desde la *My Disney Experience* app en las ubicaciones que se indican .

EXPLORA *EPCOT*

Mouse Gear
Festival Merchandise y punto único de compra de atuendos de Disney Characters, recuerdos del Park y joyas.

Biergarten Restaurant
Un bufet con comida auténtica de Alemania y alegre entretenimiento.

Disney Phineas and Ferb: Agent P's World Showcase Adventure
¡Conviértete en agente secreto en esta aventura interactiva! Visite *agentpwsa.com* para comenzar su aventura.

CONSEJOS E INFORMACIÓN

GUEST RELATIONS

Por favor visite la oficina de Guest Relations ubicada al este de *Spaceship Earth*® para:

- Dudas y Preguntas
- Mejora de la categoría de los boletos
- Asistencia Separada de Huéspedes
- Perdido y Encontrado
  Para reportar un artículo perdido, visite *disneyworld.com/lostandfound.*
- Servicios para Huéspedes con discapacidades

Services for International Guests are available at Guest Relations.

Los Servicios para Huéspedes Internacionales están disponibles en la oficina de Guest Relations.

Des services pour les Visiteurs Internationaux sont disponibles au Guest Relations.

Serviços para Hóspedes Internacionais estão disponíveis no Guest Relations.

Dienste für Internationale Gäste sind bei der Guest Relations erhältlich.

ゲストリレーションにて世界各国からのゲストの皆様向けのサービスをご案内しております。

REGLAS DEL PARK

Por favor cumpla las reglas del Park, señales e instrucciones, incluyendo pero sin limitarse a:

- Todas las personas y bolsos serán sometidos a revisión.
- Se requiere ropa adecuada.
- Está prohibido fumar, incluido el cigarrillo electrónico, en Theme Parks y Water Parks. Las zonas para fumadores están ubicadas en los accesos externos del Park.
- Lo siguiente está estrictamente prohibido:
  - — Armas de fuego, municiones, cuchillos y armas u objetos que parezcan armas
  - — Alcohol, marihuana (incluidos los productos enriquecidos con marihuana) y sustancias ilegales
  - — Cochecitos más largos de 31" x 52" (78 cm x 132 cm) y ciertos tipos de carros
  - — Mascotas u otros animales, excepto animales de servicio (es decir, caballos miniatura y perros)

Detalles adicionales y una lista completa de las reglas del Park se encuentran disponibles en *disneyworld.com/rules* o en Guest Relations.

Hablamos su idioma Los empleados multilingües son muy fáciles de identificar porque los idiomas hablados están indicados en sus distintivos. ¡Con mucho gusto le brindarán ayuda!

DISNEY WILD ABOUT SAFETY®
¡Ponte salvaje en cuanto a la seguridad con Timon y Pumbaa! Visita *disneywildaboutsafety.com* para ver consejos de seguridad para tus vacaciones, juegos y videos.

TIMES GUIDE
¡Busca tu Times Guide para conocer los horarios actuales del servicio de entretenimiento, la información sobre las presentaciones de los personajes y más!

WALT DISNEY WORLD® RESORT TRANSPORTE

TRANSPORTE DE MONORAIL
está disponible desde la **Main Entrance** hasta el *Magic Kingdom*® Park a través del Transportation and Ticket Center.

EL SERVICIO DE AUTOBÚS DEL RESORT
está disponible desde la **Main Entrance** hasta los hoteles del *Disney Resort*, *Disney's Animal Kingdom*® Theme Park y *Disney's Hollywood Studios*®. Servicio directo a *Disney Springs*® entre las 4:00pm y las 11:00pm.

SERVICIO DE FRIENDSHIP BOAT
está disponible desde **International Gateway** hasta *Disney's Hollywood Studios* y Disney's Yacht & Beach Club Resorts, Disney's BoardWalk Inn and Villas y a Walt Disney World Swan and Dolphin Hotels.

DISNEY SKYLINER
está disponible desde **International Gateway** con servicio directo al Disney's Caribbean Beach Resort y al próximo Disney's Riviera Resort. El servicio al Disney's Pop Century Resort, Disney's Art of Animation Resort y a los *Disney's Hollywood Studios* está disponible a través de un transbordo en Disney's Caribbean Beach Resort.

SENDERO PARA CAMINAR
está disponible desde **International Gateway** hasta *Disney's Hollywood Studios*, Disney's Yacht & Beach Club Resorts, Disney's BoardWalk Inn and Villas y los Walt Disney World Swan and Dolphin Hotels.

No alimentes a los pájaros o a otros animales, y no arrojes objetos (incluidas monedas) en el agua.

Por favor busque los recipientes de reciclaje dentro del Park y únase a nosotros en nuestro compromiso con el medio ambiente.

Pregúntenos acerca de cómo se puede quedar en un hotel del *Disney Resort* esta noche. Llama al 407-WDISNEY (934-7639).

MIX
Paper from responsible sources
FSC® C007828

©Disney 100119

Epcot International FOOD & WINE Festival

1 World Showplace EVENTS PAVILION

- Culinary Demonstrations
- Beverage Seminars
- Food & Beverage Pairings
- Mix It, Make It, Celebrate It!
- ¡NUEVO! Tailgate Tasting
  Presentado por ESPN's Monday Night Football
- Cheese Seminars
- Sunday Brunch with the Chef
- Party for the Senses

Mercancía de Festival

SHOWCASE PLAZA

2 Port of Entry con The Festival Wine Shop

A LO LARGO DEL PARK

3-11 Festival Markets

Divertido PARA TODAS LAS EDADES

FUTURE WORLD EAST

12 Disney du Jour Dance Party
13 Family Play Zone

Serie de Conciertos

WORLD SHOWCASE

14 Eat to the Beat Concert Series
El 29 de agosto al 19 de noviembre de 2019

Destinos del Festival

FUTURE WORLD EAST

15 ¡NUEVO! The Donut Box
16 *Test Track*® Cool Wash
Presentado por Coca-Cola®

FUTURE WORLD WEST

17 The Land
- Sunshine Seasons
- The Chocolate Experience: From Bean to the Bar Presentado por GHIRARDELLI® Chocolate Company

18 Flavors from Fire Presentado por ESPN's College GameDay
19 Earth Eats
Presentado por Impossible™ Foods
20 Active Eats
21 Coastal Eats
22 The Chocolate Studio
23 The Cheese Studio
Presentado por Boursin® Cheese
24 The Wine & Dine Studio

SHOWCASE PLAZA

25 Hawai'i
26 Shimmering Sips
27 Refreshment Port
28 Australia
29 Thailand
30 Islands of the Caribbean

WORLD SHOWCASE

31 Mexico Marketplace
32 ¡NUEVO! The Alps
33 China Marketplace
34 India
35 Refreshment Outpost
Presentado por Coca-Cola®
36 Africa
37 Brewer's Collection
38 Germany Marketplace
39 Sommerfest
40 Spain
41 Italy Marketplace
42 Fife & Drum Tavern
43 Block & Hans
44 Funnel Cake
45 Hops & Barley
46 Japan Marketplace
47 Morocco Marketplace
48 Belgium
49 Brazil
50 France Marketplace
51 Ireland
52 ¡NUEVO!
Appleseed Orchard
53 Canada Marketplace

FUTURE WORLD EAST

54 **Spaceship Earth®** FP+ HC Explore la historia de las innovaciones desde la Edad de Piedra hasta la Era Digital.

55 **Mission: SPACE®** FP+ HC ¡Cuál *Mission: SPACE* es el mejor para ti? *Mission: SPACE* ofrece un entrenamiento de astronautas con la sensación de vivir un vuelo por el espacio. Elije entre dos niveles de entrenamiento. Ambos ofrecen la misma excitante misión de entrenamiento pero varían en intensidad. Orange Team–Entrenamiento Más Intenso es un viaje emocionante en un simulador de movimiento altamente turbulento que gira y crea fuerzas gravitacionales durante el lanzamiento y las secuencias de reingreso e incluye maniobras intensas que pueden provocar náuseas, dolores de cabeza, mareos y desorientación aun cuando nunca antes ha sufrido de mareos por movimiento. Green Team–Entrenamiento Menos Intenso es un excitante viaje en un simulador de movimiento que no hace giros y es menos probable que cause mareo por movimiento. *Las mujeres embarazadas no deberían participar.*
- **Misión Verde** para una experiencia más tranquila 40"/102 cm.
- **Misión Naranja** para un viaje intenso 44"/112 cm.
Visita el área interactiva de juegos Advanced Training Lab en la salida.

56 ***Test Track*** Presentado por Chevrolet® FP+ 40"/102 cm. CC AED *Test Track* es un emocionante y turbulento viaje que presenta una serie de escenarios de pruebas automovilísticas incluyendo caminos con superficies resbaladizas, rápida aceleración, frenado repentino, giros bruscos y curvas pronunciadas.

57 ¡NUEVO! **Walt Disney Imagineering Presents: The *Epcot* Experience** HC Un vistazo inmersivo a las nuevas atracciones e ideas que forjan la transformación del Park.

58 **JAMMitors** Percusión improvisada.

59 **Electric Umbrella** Presentado por Coca-Cola® AC $ Servicio rápido en restaurantes con hamburguesas, nuggets de pechuga de pollo y opciones vegetarianas.

60 **Mouse Gear** Ropa de Disney Character, juguetes, recuerdos del Park, PANDORA® Jewelry y carteras Dooney & Bourke.

FUTURE WORLD WEST

61 ***Epcot* Character Spot** El lugar ideal para buscar a tus personajes favoritos y hacer nuevos amigos.
61a **Baymax** de "Big Hero 6"
61b **Joy and Sadness** de Disney•Pixar's "Inside Out"
61c **Mickey, Minnie and Goofy**

62 ***The Seas with Nemo & Friends***®
62a ***The Seas with Nemo & Friends*** **Attraction** FP+ HC Súbete un "clamobile" para revivir algunas de tus escenas favoritas de Disney•Pixar "Finding Nemo."
62b **Turtle Talk With Crush** FP+ Una conversación interesante con Crush, Dory y algunos de sus amigos marinos.
62c **SeaBase** ¡Rodéate de miles de peces hermosos, tiburones, tortugas marinas y más mientras exploras este acuario de 5.7 millones de galones de agua!

63 **The Land**
63a ***Soarin'*®** **Around the World** FP+ 40"/102 cm. CC AED Vuelas alto en el cielo y siente el viento correr por tu rostro mientras vuelas en ala delta alrededor del mundo.
63b **Living with the Land** Presentado por Chiquita® FP+ HC Viaja a través de los invernaderos de The Land con toda la familia para ver el lado delicioso de la ciencia, con técnicas innovadoras de cultivo de alimentos.
63c **Sunshine Seasons** DAC $ Inspirado en el invernadero, comida fresca, rápida y casual.
63d **Chip 'n' Dale's Harvest Feast at Garden Grill Restaurant** R DAC $$$ Comida al estilo familiar con Disney Characters Chip 'n' Dale y sus amigos. Cocina americana.

64 **Imagination!**
64a **Journey Into Imagination With Figment** FP+ HC AED Recorra el Imagination Institute con Figment, luego deje que los pequeños den rienda suelta a su imaginación en ImageWorks.
64b **Disney & Pixar Short Film Festival** FP+ HC AED Experimenta los populares cortos animados en esta atracción de cine 4-D para fanáticos de todas las edades.
64c **Ralph and Vanellope** ¡Rompe Internet con estos dos mejores amigos!

65 **Coral Reef Restaurant** R AC $$ Cene frutos del mar especiales y más con vistas espectaculares de un arrecife de coral viviente.

66 **Art of Disney** Artículos coleccionables, incluyendo obras ilustraciones originales de Disney, esculturas y grabados.

SHOWCASE PLAZA

67 **Disney Traders** *MagicBands,* felpa y decoración.

WORLD SHOWCASE

68 MEXICO

Gran Fiesta Tour Starring The Three Caballeros HC Descubra los lugares de interés de México y las bufonerías de tres emplumados amigos en este ligero paseo en barco.
Mariachi Cobre Música de mariachi tradicional.
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$:** San Angel Inn Restaurante, La Hacienda de San Angel
Servicio rápido $: Choza de Margarita, La Cantina de San Angel
Salón $: La Cava del Tequila

69 NORWAY

Meet Anna and Elsa at Royal Sommerhus
Encuentro las queridas hermanas de Arendelle.
Frozen Ever After FP+ HC Embarque en el barco vikingo y pasee por el mundo fantástico de "Frozen."
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$$$:** Princess Storybook Dining at Akershus
Servicio rápido $: Kringla Bakeri Og Kafe
The Fjording Mercancía de "Frozen", Helly Hansen y perfumes.

70 CHINA

Reflections of China HC Mire los lugares y los rostros del país más poblado del mundo en esta película Circle-Vision 360. *14 minutos.*
Jeweled Dragon Acrobats Increíbles acróbatas chinos.
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$:** Nine Dragons Restaurant
Servicio rápido $: Lotus Blossom Café, Joy of Tea

71 GERMANY

Born to Polka Baile con música bávara y balcánica.
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$$:** Biergarten Restaurant
Servicio rápido $: Sommerfest
Karamell-Küche Presentado por Werther's® Original Caramel
Palomitas de maíz con caramelo y manzanas y fresas cubiertas de caramelo.
Die Weihnachts Ecke
Adornos alemanes, steins y Werther's® Original Caramel.

72 ITALY

Sergio Mimo y malabarista.
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$:** Tutto Italia Ristorante, Via Napoli Ristorante e Pizzeria
Salón $: Tutto Gusto Wine Cellar

73 THE AMERICAN ADVENTURE

The American Adventure HC Explore el pasado y el futuro de Estados Unidos a través del cine, la música y *Audio-Animatronics®. 30 minutos.*
Voices of Liberty
Cantantes a capela presenta canciones favoritas en la Rotunda.
Restaurantes
Merienda $: Fife & Drum Tavern, Block & Hans, Funnel Cake

74 JAPAN

Matsuriza Tamborileros japoneses de taiko.
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$–$$$$:** Teppan Edo, Tokyo Dining, Takumi-Tei
Servicio rápido $: Katsura Grill

75 MOROCCO

Restaurantes
Servicio de mesa R **$$:** Restaurant Marrakesh, Spice Road Table
Servicio rápido $: Tangierine Café

76 FRANCE

Serveur Amusant™ Camarero gracioso y sumiller.
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$–$$$:** Chefs de France, Monsieur Paul
Servicio rápido $: Les Halles Boulangerie-Patisserie
La Signature and Plume et Palette
Perfumes de Givenchy y Guerlain.

INTERNATIONAL GATEWAY

77 **World Traveler**
Recuerdos, camisas, sombreros y Disney Trading Pins.

78 UNITED KINGDOM

British Revolution Música rock británica.
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$:** Rose & Crown Dining Room
Servicio rápido $: Yorkshire County Fish Shop
Salón $: Rose & Crown Pub
The Tea Caddy Twinings of London® té.

79 CANADA

Bandas en vivo en Canada Mill Stage
Consulte su Times Guide.
Restaurantes
Servicio de mesa R **$$$:** Le Cellier Steakhouse
Northwest Mercantile Ropa y jarabe de arce canadiense.

LEYENDA

- Baños
- Baños accesibles
- Baños con Acompañantes
- Primeros auxilios* *Presentado por AdventHealth*
- Guest Relations (Servicio para los Huéspedes)
- Baby Care Center (Centro para bebés) *Presentado por Huggies®*
- Área de descanso de animales de servicio
- Zonas para fumadores
- Cajeros automáticos *Presentado por Chase*
- Alquiler de cochecitos *Presentado por Huggies®*
- Alquiler de sillas de ruedas
- Alquiler de casilleros
- *Disney PhotoPass®* Localizaciones de fotógrafos
- Memory Maker Centro de ventas
- Transporte acuático
- Character Greeting
- Quioscos de *FastPass+* disponibles en inglés, español y portugués.
- Observación de fuegos artificiales para visitantes con discapacidades
- Kidcot Fun Stops *Presentado por Ziploc®*
- *Disney Vacation Club®* Information Center
- FP+ Experiencia *FastPass+*
- Los pasajeros solos tienen una fila disponible
- Consideraciones físicas **Servicios de emergencia disponibles marcando al 911.*
- Los asientos y sujetadores de esta atracción pueden impedir que Huéspedes de ciertas formas o tamaños corporales puedan montarse en la atracción.
- Se requiere altura mínima
- Puede quedarse en la silla de ruedas/Silla de ruedas eléctrica
- Debe transferir de la silla de ruedas
- Debe pasar a una silla de ruedas
- Debe pasar a una silla de ruedas y luego al vehículo de la atracción
- AED Desfibrilador Externo Automatizado

Dispositivos disponibles en Guest Relations
- Audífonos amplificadores
- HC CC Subtítulos en inglés
- Traductor de atracciones
- **Compras**
- **Entretenimiento**
- **Restaurantes**

Todos los lugares de comida en la lista aceptan uno de los planes de comida de Disney a menos que se indique lo contrario.

- Mobile Ordering
- R Se recomienda hacer reservaciones. Llame al 407-939-3463.

D - Desayuno **A** - Almuerzo
C - Cena **M** - Merienda
$ = $14.99 y menos por adulto
$$ = $15–$34.99 por adulto
$$$ = $35–$59.99 por adulto
$$$$ = sobre $60.00 por adulto

Visite *disneydiningpricinginfo.com* para obtener información.